TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN CHỢ LÁCH** TỈNH BẾN TRE	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 26/2022/QĐCNHGT	*Chợ Lách, ngày 20 tháng 4 năm 2022*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ vào các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải thành của ông Nguyễn Trung T, bà Lê Hồng P với ông Võ Văn C, bà Trần Thị Thúy V;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện đề ngày 23 tháng 02 năm 2022 của ông Nguyễn Trung T và bà Lê Hồng P;

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 01 tháng 4 năm 2022 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Người khởi kiện: Ông Nguyễn Trung T - Sinh năm: 1985 và bà Lê Hồng P - Sinh năm: 1983; cùng địa chỉ: 68, tỉnh lộ 6A, khu phố H, phường A, thị xã T, tỉnh Tây Ninh.

Người bị kiện: Ông Võ Văn C - Sinh năm: 1967 và bà Trần Thị Thúy V - Sinh năm: 1963; cùng địa chỉ: ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Bến Tre.

- Các tài liệu kèm theo biên bản Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 01 tháng 4 năm 2022 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 01 tháng 4 năm 2022, cụ thể như sau:

- Ông Võ Văn C và bà Trần Thị Thúy V tự nguyện đồng ý liên đới hoàn trả cho ông Nguyễn Trung T và bà Lê Hồng P số tiền thuê nhà và thuê quyền sử dụng đất tính đến hết tháng 3 năm 2022 (tổng cộng 12 tháng) với số tiền là 48.000.000đ (Bốn mươi tám triệu đồng). Ghi nhận việc ông Nguyễn Trung T và bà Lê Hồng P không yêu cầu tính lãi đối với số tiền nêu trên.

- *Về nghĩa vụ chậm thi hành án:* Kể từ ngày ông Nguyễn Trung T và bà Lê Hồng P có đơn yêu cầu thi hành án cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng ông Võ Văn C và bà Trần Thị Thúy V còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự.

- *Về chi phí hòa giải:* Các bên không phải nộp.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Ông Nguyễn Trung T (01 bản);
- Bà Lê Hồng P (01 bản);
- Ông Võ Văn C (01 bản);
- Bà Trần Thị Thúy V (01 bản);
- VKSND huyện Chợ Lách (01 bản);
- Chi cục T.H.A.D.S huyện C (01 bản);
- Lưu: Hồ sơ (01 bản), HGV(02 bản), Vp(01 bản), Bp(01 bản).

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nguyễn Thị Ngọc Tuyền